

## Предговор

За юрисдикциите на Европейския съюз 2011 година беше белязана преди всичко от интензитета на правораздавателната дейност. С 1569 образувани и 1518 приключени дела Съдът на Европейския съюз е изправен пред осезаем ръст на броя на съдебните спорове, отнесени до и решени от трите му юрисдикции. Институцията може само да приветства тази тенденция, която свидетелства за доверието на националните съдилища и правните субекти в юрисдикциите на Съюза. Въпреки това нарастването на обема на съдебните спорове изисква определена бдителност както от Съда на Европейския съюз, така и от законодателните органи на Съюза, за да не бъде застрашена ефикасността на съдебната система на Съюза и тя да продължи оптимално да служи на европейските граждани.

В този дух през изтеклата година Съдът предложи редица изменения на своя статут и пълна преработка на процедурния си правилник с цел, от една страна, да подобри ефикасността и производителността си, както и тези на Общия съд, а от друга — да модернизира производствата.

През 2011 г. бяха приключени и три мащабни информационни проекта, предназначени главно да приближат Съда до гражданите. Въвеждането на системата e-Curia, която дава възможност за подаване и връчване на процесуални документи по електронен път, въвеждането на нова, по-ефективна търсачка в базата данни със съдебна практика и осигуряването на онлайн достъп до каталога на библиотеката на Съда способстват за превръщането на Съда в по-достъпна и по-прозрачна институция.

През изминалата година длъжностите си напуснаха председателят и двама членове на Съда на публичната служба във връзка с частичното обновяване на състава на този съд, както и един член на Съда и един на Общия съд.

Настоящият доклад предлага пълна картина за развитието и дейността на институцията през 2011 г. Читателят ще установи, че съществена част от доклада е посветена на кратки, но изчерпателни изложения на същинската правораздавателна дейност на Съда, Общия съд и Съда на публичната служба. Анализът на правораздавателната дейност се допълва и подкрепя със специфични за всяка юрисдикция статистически данни.

Позволявам си да използвам повода, за да благодаря на колегите от трите юрисдикции и на всички служители на Съда за забележителната им работа през тази изключително напрегната година.



V. Skouris  
Председател на Съда